Vivre à Etalle 77

BULLETIN COMMUNAL - JUILLET 2025



Votre bulletin communal est imprimé sur du papier recyclé
Editeur responsable: Administration communale d'Etalle

EDITO

L'été, le temps des vacances, et pourtant,
Et pourtant une multitude d'activités se poursuivent.

Si certains gros chantiers sont au ralenti,
La maintenance des infrastructures est toujours assurée.
Les services communaux restent à votre écoute.

Si les établissements scolaires sont en pause.
L'accompagnement des enfants s'avère malgré tout indispensable. Une multitude de camps, de plaines et de stages très variés leur permettent un encadrement et de joyeuses découvertes.

Les bénévoles des associations ainsi que les professionnels nous permettent de bénéficier de nombreuses activités en sécurité grâce à leur encadrement de niveau supérieur. Les ados font leurs premières armes dans le monde du travail grâce à une diversité de jobs étudiants.
Les services de secours et de sécurités toujours à pied d'oeuvre.

Notre commune comme d'autres,
Une vraie fourmilière 24h sur24, 7jours sur 7,
365 jours par an.

Grâce à votre engagement, Etalle, une commune où il fait bon vivre.

Profitez de ce bel été

BONNE LECTURE,

Henri Thiry,
BOURGMESTRE

TABLE DES MATIÈRES

ADMINISTRATION

01 Brèves communales p.3
02 Qualité de l'eau p.4
03 Concours Maisons Fleuries p.5
04 Place aux enfants p.5
05 Travaux p.6-7
06 Zone de Police de Gaume p 8-9
07 Chats errants p.9
08 CPAS p.10
09 Avis aux jeunes qui finissent leurs études p.11
10 Noces d'Or p.12
11 Printemps 2025 p.12-13

ENVIRONNEMENT

12 Collecte des déchets p.14
13 Faire-O-Metre p.15
14 Ventilation et Puits canadiens p.16-18
15 Convention des Maires p.18
16 Dossier spécial Cyclo p.19-21

JEUNESSE

17 Maison de Jeunes
18-24 Présentation des écoles de la commune p.23-29

CULTURE & LOISIRS

25 Sports p.30-32
26 Bibliothèque p.33
27 Centre d'Eveil Artistique p.34-35
28 Agenda 36-38
29 Rappel des stages p.39
30 Fête nationale p.40



01

BREVES COMMUNALES

Le service population vous accueille du lundi au samedi de 9h à 12h ainsi que le mercredi de 13h30 à 16h30.

NATIONALITÉS PRÉSENTES À ETALLE

Sur demande d'un citoyen, vous trouverez ci-dessous le récapitulatif des différentes nationalités présentes sur Etalle :
Belgique, Allemagne, Danemark, Espagne, France, U-K, Luxembourg, Grèce, Pologne, Portugal, Roumanie, Suisse, Italie, Pays-Bas, Estonie, Ukraine, Russie, Croatie, Kosovo, Corée du Sud, Japon, Chine, Thaïlande, Syrie, Turquie, Burundi, Cameroun, Congo, Gabon, Maurice, Sénégal, Madagascar, Rwanda, Togo, Erythrée, Algérie, Maroc, Tunisie, USA, Cuba, Guatémala, Mexique, Brésil, Géorgie, Mauritanie, Uruguay.

FRAUDE & USURPATION D'IDENTITÉ

Attention fraude et usurpation d'identité sur certains sites pour la commande d'une ETA pour le Royaume-Uni. Il est possible de commander une autorisation de voyage électronique (visa) qui est obligatoire depuis le 02/04/2025 pour vous rendre au Royaume-Uni.
Il est important de vous diriger vers le site du ministère des affaires étrangères :
https://diplomatie.belgium.be/fr/documents-de-voyage
pour accéder au lien qui vous permettra de commander cette autorisation.

DESTOCKAGE DE LA VESTI-BOUTIQUE

La Maison Croix-Rouge Rulles et Semois organise un grand déstockage dans sa vesti boutique située à Sainte-Marie-sur-Semois, avant le début de ses travaux. C'est l'occasion pour chacun de faire de bonnes affaires tout en soutenant une belle initiative solidaire. En vente : vêtements pour femmes, hommes et enfants, livres, jeux, articles de puériculture, etc.

Pendant les travaux, la boutique sera temporairement relocalisée au 18, rue du Moulin à Étalle dès le mois d'août, avec des horaires inchangés :
Lundi et mercredi : de 14h à 16h
Samedi : de 10h à 12h

LE GLETTON FÊTE SES 50 ANS

Le Gletton fête ses 50 ans cette année et à cette occasion, il recherche des personnes fêtant leur cinquantième anniversaire en 2025 afin de réaliser une interview qui paraîtra dans une des prochaines éditions. Les personnes intéressées peuvent prendre contact directement avec Bruno Bodeux au 0473/44.63.79.

PETIT RAPPEL

L'administration communale sera fermée les :

- Lundi 21 juillet
- Vendredi 15 août
- Samedi 16 août
- Samedi 27 septembre
- Samedi 1er novembre
- Du 10 au 11 novembre
- Samedi 15 novembre
- Mercredi 24 décembre après-midi
- Jeudi 25 décembre
- Vendredi 26 décembre
- Samedi 27 décembre
- Mercredi 31 décembre 2025 après-midi

ETALLE EN POCHE

Vous n'avez toujours pas installé l'application communale "Etalle en Poche" ?

Téléchargez-la gratuitement via le Play Store ou l'App Store. Vous recevrez en direct les informations administratives importantes, l'agenda des activités sur le territoire, les dates de collecte des déchets etc.

PLAY STORE

APP STORE



02

ETALLE - QUALITÉ DE L'EAU

La RTBF dans son émission « Investigation » signale la présence d'un TFA « acide trifluoroacétique » dans différentes eaux commercialisées en bouteilles pouvant ainsi interpeller et inquiéter bon nombre de citoyens stabulois.

Ce TFA est une subdivision d'un des plus petits PFAS et est présent également dans l'atmosphère, dans l'eau de pluie, dans le brouillard, dans les océans etc.

Concernant l'eau d'Etalle, des prélèvements sont effectués régulièrement, soit au robinet de l'un ou l'autre habitant de la commune, soit directement aux captages.

Ces prélèvements et les analyses sont confiés à un laboratoire indépendant situé à Marche en Famenne, le laboratoire de recherche et de conseil « LARECO ». Il est chargé d'analyser plus d'une centaine de paramètres différents potentiellement présents dans l'eau de nos nappes phréatiques.

Depuis fin 2023, des analyses sont également étudiées sur 20 molécules supplémentaires concernant les PFAS. Depuis juin 2024, à la demande de la région wallonne, une analyse sur le TFA est également prélevée.

A l'initiative de l'administration communale, 4 nouveaux échantillons ont été réalisés en 2025 afin de s'assurer de la qualité de notre eau.

Le cabinet du Ministre de la santé (Mr Yves Coppieters) nous a confirmé sur base de l'avis rendu par le conseil scientifique indépendant (CSI) que : « L'eau d'Etalle est potable et peut être consommée ».

En effet, les concentrations de 0,2 et 0,26 microgrammes par litre ont été décelées dans les eaux de la distribution communale. Ces valeurs sont nettement inférieures à la valeur guide de 2,2 microgrammes/l, soit une teneur moyenne 10 fois inférieure à la valeur référence.

Nous sommes donc très sereins sur la bonne qualité de nos eaux.

Au vu de ces très faibles concentrations du TFA, la région wallonne nous confirme qu'aucun traitement spécifique ne se justifie.

Cela étant dit, nous poursuivrons les analyses d'eau avec une attention particulière sur les différents PFAS.

Comme nous le faisons depuis plus de 10 ans, nous poursuivrons également en collaboration avec les agriculteurs, avec Agrivair et avec Valvert, des actions de prévention limitant l'apport d'amendements minéraux et organiques ainsi que les produits phytos tout en développant le désherbage mécanique dans les zones d'impluvium de nos captages.

Des mesures de protections complémentaires pour les zones de captages devraient être prises prochainement par le gouvernement wallon.

Si vous souhaitez plus de renseignements sur les analyses d'eau, vous pouvez vous connecter sur le site de la région wallonne https://siquep.wallonie.be ou sur http://environnement.sante.wallonie.be/pfas

Vous pouvez également prendre contact auprès de l'administration communale au n° 063/45.01.25 durant les heures de bureaux ou à l'adresse mail suivante « marie-valerie.marquet@etalle.be ».

Au vu de tous ces éléments et des contacts que nous avons eu avec différents professionnels du secteur de l'eau, nous sommes très confiants en la qualité de nos eaux de distribution et embouteillées et nous restons malgré tout très vigilants pour sa préservation dans un environnement de qualité.

03 CONCOURS DE MAISONS FLEURIES

Depuis quelques semaines, nous remarquons l'embellissement de vos maisons par le fleurissement de vos façades et parterres. Nous vous félicitons pour votre engouement et encourageons à continuer ce travail pour obtenir un bon résultat.

Pour vous récompenser et mettre en valeur votre travail, le Cercle Horticole d'Etalle organise un concours de façades fleuries réservé aux habitants domiciliés dans l'entité de la commune d'Etalle.

Nous vous invitons à vous inscrire afin de soutenir notre concours et que ce dernier puisse se dérouler. N'hésitez pas à vous inscrire, chaque participant recevra un prix.



Les personnes désirant concourir rempliront le bulletin d'inscription ci-dessous et le déposeront chez :

- Raymond Calay

Rue du Cimetière, 10 à Etalle (tél. 063/45.57.55)
nelly.end.raymond@hotmail.com

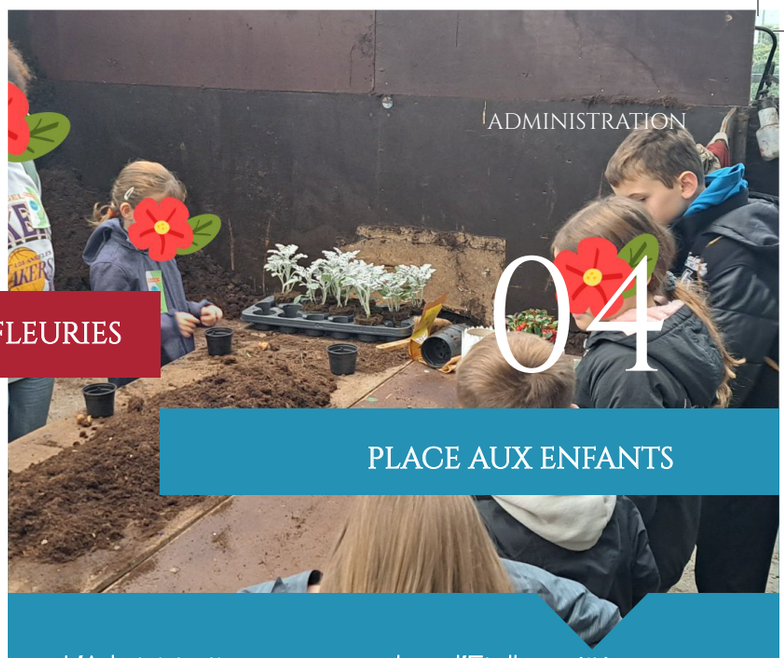
- David Blondelet

Rue Saint-Lambert, 21 à Fratin (tél.063/67.67.05)
fd072476@skynet.be
pour le 29 juillet 2025 au plus tard.

Le passage du jury est prévu pour le 2 Août prochain. Il sera composé de :

- Mme Jacob Monique de Châtillon,
- Mme Nicole Lanotte, membre de la Fédération Provinciale d'Horticulture du Luxembourg
- Mr. Salmon Pascal, membre du Cercle Horticole de Chiny-Florenville.

Le classement est établi par le jury conformément au règlement de la Fédération Horticole du Luxembourg.



04 PLACE AUX ENFANTS

L'Administration communale d'Etalle réitère cette année sa participation à l'organisation de la journée « Place aux Enfants » qui se déroulera cette année, le 1er samedi du mois d'octobre, soit le samedi 04 octobre 2025.

RECHERCHE D'HÔTES

Être hôte d'un jour, c'est ouvrir la porte de son lieu de travail, de son atelier ou d'une institution implantée dans sa commune. C'est faire découvrir une association ou encore partager une passion. C'est avant tout éveiller l'enfant à un aspect concret de la citoyenneté à travers une expérience d'adulte. Vous serez libre de proposer des ateliers de 1h30 ou de 3h et de définir le nombre d'enfants que vous souhaiteriez accueillir.

Intéressé de faire découvrir votre métier/passion? Contactez Virginie Roelens : virginie.roelens@etalle.be

POUR LES ENFANTS

Tu es en 4ème, 5ème ou 6ème primaire ? Tu es curieux et as envie de faire de nouvelles découvertes, d'expérimenter différents métiers, hobbies, professions, institutions ? Alors, viens nous rejoindre au complexe sportif d'Etalle le samedi 04 octobre dès 8h30.

Tu y seras accueilli par une équipe dynamique qui t'accompagnera durant toutes les activités qui se dérouleront de 9h à 12h et de 13h à 16h.

Pour cela, il suffit de t'inscrire à l'aide du formulaire qui sera distribué en septembre dans les écoles et disponible à l'administration communale, en y indiquant quelles sont tes préférences aux ateliers proposés. Nous essayerons de respecter au maximum tes priorités.



05

TRAVAUX

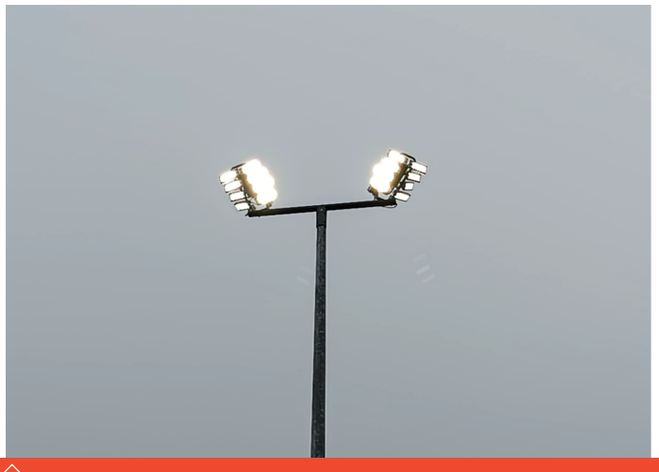
Alors que certains travaux d'ampleur débutent, d'autres sont sur le point d'aboutir. En parrallèle, nous pouvons toujours compter sur notre équipe d'ouvriers pour l'entretien et l'amélioration du territoire communal.



Finalisation de la réfection de la chaussée romaine.

Pose du revêtement sur le parvis de l'église de Buzenol.

Première étape du remplacement de tous les éclairages des terrains de football de la commune par du LED moins énergivore.



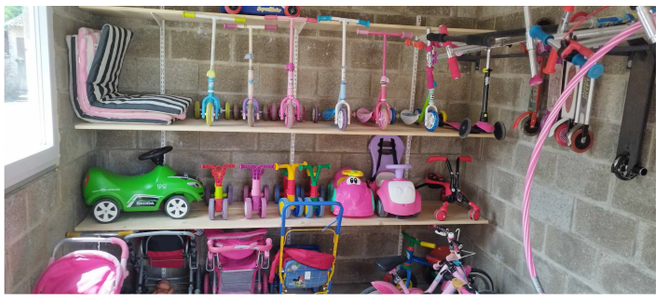


Début des travaux de la future station d'épuration de Villers sur Semois réalisés en partenariat avec Idelux.

Poursuite des travaux de l'école communale d'Etalle.









Début des travaux de modernisation et de travaux énergétiques de la bibliothèque



Avancée du parc à conteneurs.

Nettoyage des rues (Avant/Après)



Aménagement du chalet de l'école de Chantemelle

Embellissement du centre d'Etalle





06

ZONE DE POLICE DE GAUME

Un départ en vacances réussi commence par une bonne préparation. En adoptant ces réflexes simples, vous mettez toutes les chances de votre côté pour un trajet serein et sécurisé.

DÉPART EN VACANCES : LES BONS RÉFLEXES AVANT DE PRENDRE LA ROUTE.

Les vacances approchent à grands pas, et avec elles, les grands départs sur les routes. Pour voyager en toute sécurité et éviter les mauvaises surprises, il est essentiel de bien se préparer. Voici les bons réflexes à adopter avant de prendre le volant.

1. PRÉPARER SON VÉHICULE

Avant de partir, un petit check-up s'impose :

- Pression et état des pneus : vérifiez qu'ils ne sont pas usés et qu'ils sont bien gonflés, y compris la roue de secours;
- Niveaux : huile moteur, liquide de refroidissement, liquide de frein, lave-glace… tout doit être au bon niveau;
- Éclairage : testez tous les feux (phares, clignotants, feux de stop);
- Freins et batterie : si vous avez un doute, un passage chez le garagiste est recommandé.

2. ORGANISER SON TRAJET

- Consultez la météo et le trafic : évitez les heures de pointe et les conditions météo défavorables;
- Préparez un itinéraire alternatif : en cas d'embouteillage ou de fermeture de route;
- Téléchargez les cartes hors ligne si vous utilisez un GPS ou une application mobile;

- Informations utiles à consulter avant le départ : Limitations de vitesse, permis de conduire, équipements obligatoires, numéros d'urgence en vigueur dans les pays visités …

Vous pouvez trouver ces renseignements notamment sur le site de la Commission européenne : https://europa.eu/youreurope/citizens/travel/driving-abroad/road-rules-and-safety/index_fr.htm

3. BIEN S'ÉQUIPER

- Trousse de secours, gilet réfléchissant (pour le conducteur et chaque passager), extincteur et triangle de signalisation : obligatoires et à portée de main;
- Eau, encas, chargeurs, jeux pour enfants : pour un trajet plus confortable;
- Documents à jour : permis de conduire, assurance, cartes d'identité de chacun, …

4. ADOPTER UNE BONNE HYGIÈNE DE CONDUITE

- Repos : partez reposé, évitez les trajets de nuit si vous êtes fatigué;
- Pauses régulières : toutes les deux heures, pour se dégourdir les jambes et rester vigilant;
- Pas d'alcool ni de substances altérant la vigilance : tolérance zéro.

5. SÉCURISER LES PASSAGERS ET LES BAGAGES

- Ceintures attachées pour tous, même à l'arrière;
- Siège auto adapté pour les enfants;
- Bagages bien rangés : rien ne doit gêner la visibilité ni risquer de se transformer en projectile en cas de freinage brusque. Répartissez les bagages de façon équilibrée dans l'auto. Placez les objets de préférence dans le coffre, les plus lourds au milieu et le plus bas possible.

ZONE DE POLICE DE GAUME

Rue Lenclos 130 - 6740 ETALLE

Plus d'informations sur le Règlement Général de police sur leur site internet : www.police.be/5299



07

CHATS ERRANTS

JARDINAGE ? OUI, MAIS PAS À N'IMPORTE QUELLE HEURE!

En ces beaux jours, les jardiniers sont de retour. Haies, pelouses, fleurs... l'entretien d'un espace vert nécessite beaucoup de travail et surtout, l'utilisation d'un matériel de jardinage qui peut parfois générer des nuisances sonores pour le voisinage. Récemment, les communes de la Zone de police de Gaume ont adopté un nouveau Règlement Général de police. Peu de changements par rapport au précédent en matière de nuisances sonores, néanmoins, un rappel est toujours intéressant :

L'article 12 du RGP (repris de l'article 561-1° du Code Pénal) prévoit qu'il est «interdit de produire des bruits ou tapages nocturnes de nature à troubler la tranquillité des habitants», la période nocturne étant située entre 22h00 et 06h00. Les articles 64 et 65 du RGP de Gaume prévoient également que «sont interdits, tous bruits ou tapages diurnes de nature à troubler anormalement la tranquillité des habitants, lorsque ces bruits ou tapages sont causés sans nécessité ou dus à un défaut de prévoyance ou de précaution».

D'autre part, l'usage des tondeuses à gazon, scies circulaires ou autres engins bruyants, est interdit les dimanches et jours fériés. Cette interdiction ne vise pas l'usage de machines agricoles dans l'exercice de la profession de cultivateur. A savoir aussi que, afin de préserver la faune nocturne, il est interdit de laisser fonctionner une tondeuse automatique ou «robot-tondeuse» entre 20h et 08h.

Si les créneaux horaires imposés sont censés satisfaire l'ensemble des habitants, il va sans dire que le bon sens et le savoir-vivre peuvent également être appliqués au cas par cas entre riverains. C'est grâce à ces petites attentions que s'entretiennent de bonnes relations de voisinage...

STERILISATION DES CHATS ERRANTS

La Commune d'Etalle a adopté en Conseil communal en septembre 2020 une convention spécifique avec la SRPA (Société Royale Protectrice des Animaux) afin de mener des campagnes de stérilisation des chats errants.

Ces campagnes se traduisent par des opérations de captures dans des zones déterminées.

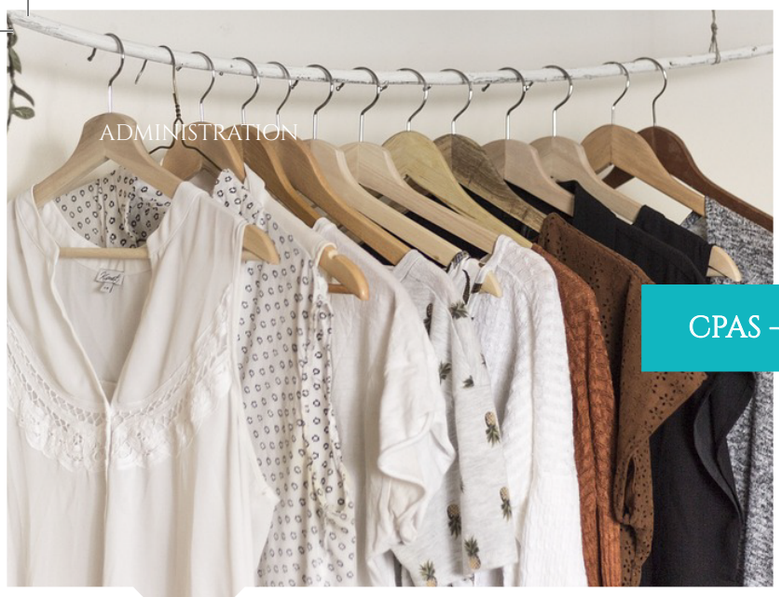
Si vous avez connaissance de situations problématiques, n'hésitez pas à contacter directement la SRPA à Arlon au 063/22.17.54.

La prolifération des chats est un enjeu qui peut s'avérer problématique sur certains territoires. En effet, un seul couple peut donner vie à 36 chatons en l'espace de 16 mois.

La stérilisation est donc une mesure nécessaire afin de permettre à nos petits félins de mener une vie paisible et protégée dans nos quartiers. De plus, elle offre de sérieux avantages pour la vie de l'animal.

Il n'est bien sûr pas question de stériliser les chats domestiqués via cette action, ceux-ci peuvent être identifiés via leur puce électronique obligatoire.

Précisons encore que depuis 2019, tous les chats doivent être stérilisés avant l'âge de 6 mois et dans tous les cas avant d'être donnés ou vendus.



08

CPAS - CENTRE PUBLIC D'ACTION SOCIALE

Le CPAS d'Etalle propose diverses actions pour vous soutenir dans votre quotidien comme par exemple un service de repassage accessible à tous. De plus, les aînés peuvent demander un soutien pour avoir accès à la télévigilance et assurer leur sécurité.

L'ATELIER DU REPASSAGE

Vous êtes débordé(e) par le linge ou les travaux de couture ? Détendez-vous, on s'en occupe !

Nos services :

- Repassage du linge
- Travaux de couture
- Lavage et/ou séchage (vêtements, draps, tentures, couettes, etc.)

Tarifs :

- Repassage et couture : 10 euros/heure

avec facturation établie par tranche de 5 minutes.

- 1 lavage + 1 séchage : 12 euros
- 1 lavage seul : 6 euros

Horaires :

Du lundi au vendredi, de 8h30 à 17h00

Où nous trouver ?

Place des Chasseurs Ardennais, 8 – 6740 Etalle
(Dans les locaux du CPAS, sur la place de l'Église)
063/21.31.44 - 0471/67.37.41

TÉLÉVIGILANCE: VOTRE SÉCURITÉ EN UN SEUL GESTE!

Vous vivez seul(e) ou avez un(e) proche, âgé(e) ou fragile ? Le service de télévigilance est là pour offrir sérénité et sécurité, 24h/24 et 7j/7.

Grâce à un petit bouton discret porté autour du cou ou au poignet, vous ou votre proche pouvez, en cas de chute, malaise ou danger, entrer immédiatement en contact avec une centrale d'assistance médicale. Une aide rapide, à tout moment !

Pour qui?

Les personnes les plus fragiles, vivant seules ou en situation de vulnérabilité.

Par qui?

- SAMARITEL;
- CSD (Mutualité Socialiste);
- VITATEL (Mutualité Chrétienne);
- JEREMI;
- ERGO 2.0;
- ...

Quelle intervention et/ou prime?

- Le C.P.A.S. d'Etalle intervient à hauteur de 7euros/mois pour les personnes âgées de plus de 65 ans ;
- La Province peut accorder une prime annuelle allant jusqu'à 90 euros, sous certaines conditions ;
- Certaines mutuelles proposent aussi des aides complémentaires.

Besoin d'aide pour les démarches?

Le CPAS peut vous aider à faire les démarches pour obtenir ce service et les primes auxquelles vous avez éventuellement droit.

Contactez-nous:

Centre Public d'Action Sociale – Etalle
Place des Chasseurs Ardennais, 8
063 / 45 55 53
Personne de contact : Antoinette PITAKE

09

AVIS AUX JEUNES QUI TERMINENT LEURS ETUDES



Vous terminez ou arrêtez vos études cette année? Dès que vous êtes disponible pour débuter un contrat de travail, il est conseillé de vous inscrire en tant que demandeur d'emploi au Forem.

Pourquoi vous inscrire ?

Cette démarche est importante afin de mettre toutes les chances de votre côté pour trouver un premier emploi.

L'inscription vous permet aussi d'ouvrir ou de maintenir -sous certaines conditions- vos droits sociaux (allocations familiales, mutuelle, allocations d'insertion éventuelles...), de bénéficier d'un accompagnement personnalisé, de consulter et recevoir des offres d'emploi ou de stages, de vous former gratuitement dans certains secteurs, de mettre au point vos méthodes de recherche d'emploi.

Quand vous inscrire ?

Dès que vous êtes disponible pour rechercher et occuper un emploi, inscrivez-vous :

- Après avoir terminé vos études ;
- Après avoir arrêté vos études, peu importe à quel moment de l'année scolaire.

Vous serez inscrit(e) comme demandeur d'emploi dans le cadre du stage d'insertion professionnelle.

Comment vous inscrire ?

L'inscription se fait en priorité sur le site web du Forem via le lien : Citoyens | Le Forem - Onglet : « Se connecter » -> Citoyens
La première étape est de créer son espace personnel. Nous sommes à votre disposition si vous avez des difficultés pour vous inscrire en ligne ou si vous ne disposez pas d'un ordinateur.

Dans tous les cas, votre dossier d'inscription sera traité en priorité à Etalle, et les contacts ultérieurs se feront principalement avec la Maison de l'Emploi.

Un accompagnement personnalisé

Le Forem vous accompagne afin que vous soyez rapidement en contact avec le monde du travail. Vous serez contacté prochainement dans ce cadre. Entretemps, nous sommes à votre disposition pour répondre à vos questions.

Pendant le stage d'insertion professionnelle, il faut être disponible pour toute opportunité et rechercher activement un emploi.

La page Jeunes | Le Forem vous donnera notamment toutes les infos administratives relatives au stage d'insertion et à l'agenda des évènements organisés.

Nos contacts

maisondelemploi.etalle@forem.be
Place des Chasseurs Ardennais, 8 - 6740 Etalle
(sur la place de l'église
Entrée via la rue de la Radelette)

Lundi : 8H30 – 12H00 - Après midi : sur RDV
Mardi & mercredi : sur rendez-vous
Jeudi : 8H30 – 12H00 - Après midi : sur RDV
Vendredi : sur rendez-vous

Nous sommes accessibles par téléphone au 063/24.41.01 du lundi au vendredi de 8h30 à 12h00 et de 13h00 à 16h00.

Notre espace informatique est ouvert du lundi au jeudi de 8h30 à 12h ou sur rendez-vous.

la maison de l'emploi d'Etalle, Habay, Tintigny avec LE FOREM

10

NOCES D'OR

Chaque année dans notre belle commune, le lundi de Pâques est le jour des Amoureux. 65, 60 ou 50 ans d'union... En ce jour, 16 couples ont fêté en notre compagnie leurs noces de palissandre, de diamant et d'or.

- Raymond et Gisèle Léonard-Houchard
De Buzenol - 30/04/1960
- Guy et Francine Rossignon-Collignon
De Villers/Semois - 24/04/1965
- Jean et Marie-Claire Floener-Dussard
D'Etalle - 24/07/1965
- Jean-Mary et Liliane Renard-Bovy
De Buzenol - 03/08/1965
- Joseph et Marie-Josée Tholl-Guillaume
De Sivry - 01/03/1975
- Hervé et Martiale Lockman-Laloy
De Ste-Marie/Semois - 14/03/1975
- Jacques et Danielle Bouvy-Schiltz
De Vance - 21/03/1975
- André et Patricia Berguet-Lambert
De Buzenol - 31/05/1975
- Luc et Annette Lecoq-Lebrun
d'Etalle - 05/07/1975
- Bruno et Francine Perin-Leroy
De Chantemelle - 12/07/1975
- Jean-Paul et Claudine Escarmelle-Lambert
De Ste-Marie/Semois - 19/07/1975
- Jean-Marie et Nicole Claude-Toussaint
D'Etalle - 01/08/1975
- Benoît et Marie-Claire Tholl-Masson
D'Etalle - 30/08/1975
- Charles et Marie-Louise Magnette-Van Schingen
D'Etalle - 13/09/1975
- Gérard et Fabienne Magnette-Smets
De Ste-Marie/Semois - 19/09/1975
- Daniel et Mireille Pauly-Schön
De Vance - 20/12/1975

Un grand merci à tous les bénévoles, au personnel communal et à l'Harmonie Royale Saint Joseph de Vance.





11

RETOUR SUR LE PRINTEMPS 2025

Retrouvez quelques événements qui ont marqué ce Printemps 2025: Jumelage Etalle-Clérieux, Concert de l'Harmonie La Stabuloise, Be-Wapp, Marche houblonnée et excursion des Oyes de Sivry, Grand feu, spectacles de la bibliothèque en collaboration avec le CCRT.






Train de Pâques
Chasse aux œufs
10 & 20 AVRIL



















12

COLLECTE DES DÉCHETS

Vous êtes un peu tête en l'air et vous passez parfois à côté de la collecte des déchets ? N'oubliez pas de télécharger l'application: "Etalle en Poche" pour recevoir des rappels la veille de chaque ramassage.

HORAIRE DES RECYPARCS

Les recyparcs sont ouverts, toute l'année, :

- Du mardi au vendredi : de 10h30 à 18 h ;
- Le samedi : de 9 h à 18 h.

Venez au plus tard 15 minutes avant la fermeture.

Les recyparcs sont fermés tous les dimanches et lundis, les jours fériés ainsi que les jours suivants:

- Vendredi 15 août 2025 ;
- Samedi 16 août 2025 ;
- Samedi 27 septembre 2025 ;
- Jeudi 9 octobre 2025 ;
- Samedi 1er novembre 2025 ;
- Mardi 11 novembre 2025 ;
- Vendredi 19 décembre 2025 ;
- Mardi 23 décembre 2025 ;
- Mercredi 24 décembre 2025 ;
- Jeudi 25 décembre 2025 ;
- Vendredi 26 décembre 2025 ;
- Mercredi 31 décembre 2025.

CALENDRIER DES DECHETS 2025

Chaque citoyen est invité à sortir ses poubelles pour la veille au soir afin d'être assuré que ses déchets soient collectés.

- Collecte sélective des déchets ménagers
- PMC
- Papiers, cartons
- Encombrants, bois, gros métaux
  Gros métaux exclusivement sur demande
  Merci de bien séparer les encombrants, les bois et les métaux

JUILLET

LUN.	MAR.	MER.	JEU.	VEN.	SAM.	DIM.
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

AOÛT

LUN.	MAR.	MER.	JEU.	VEN.	SAM.	DIM.
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

SEPTEMBRE

LUN.	MAR.	MER.	JEU.	VEN.	SAM.	DIM.
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

OCTOBRE

LUN.	MAR.	MER.	JEU.	VEN.	SAM.	DIM.
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

NOVEMBRE

LUN.	MAR.	MER.	JEU.	VEN.	SAM.	DIM.
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

DECEMBRE

LUN.	MAR.	MER.	JEU.	VEN.	SAM.	DIM.
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				



FAIR-O-METRE 2025

Etalle confirme son engagement pour le commerce équitable avec un score au Fair-O-Mètre !

Grâce à l'engagement du Collectif citoyen Citoyennes et Citoyens Solidaires d'ETALLE, la commune d'Etalle a obtenu un excellent score au Fair-O-Mètre, l'auto-évaluation bisannuelle des communes titrées. Cette performance souligne les efforts continus de la commune pour promouvoir un monde plus juste et durable.

Le Fair-O-Mètre, qui évalue l'engagement des communes labellisées "Commune du Commerce Équitable" a attribué un score B

"Ce score au Fair-O-Mètre est une reconnaissance des efforts collectifs de notre commune. L'initiative, initiée sous l'impulsion du collectif citoyen Citoyennes et Citoyens Solidaires d'ETALLE est portée par des citoyens motivés et engagés pour plus de justice sociale. "

Le Fair-O-Mètre, réalisé par 81 % des communes labellisées, montre que l'engagement ne s'arrête pas à l'obtention du titre, mais se traduit en actions concrètes et mesurables.



UN ENGAGEMENT CONCRET D'ETALLE

L'obtention de ce résultat est le fruit de plusieurs initiatives menées sur le territoire :

• Achats responsables : La commune favorise les produits issus du commerce équitable dans ses achats publics, notamment pour le café, le sucre, le thé.

• Collaboration locale : Le partenariat avec les commerces, l'Horeca, les écoles et les entreprises locales est renforcé pour promouvoir des choix de consommation plus équitables.

• Sensibilisation citoyenne : De nombreuses actions sont organisées pour informer les citoyens, comme des événements durant la Semaine du Commerce Équitable ou des campagnes de communication.

UNE DYNAMIQUE RÉGIONALE EN FORTE CROISSANCE

Actuellement, 59 communes en Fédération Wallonie-Bruxelles portent fièrement le titre de "Commune du Commerce Équitable", soit près d'une commune sur cinq !

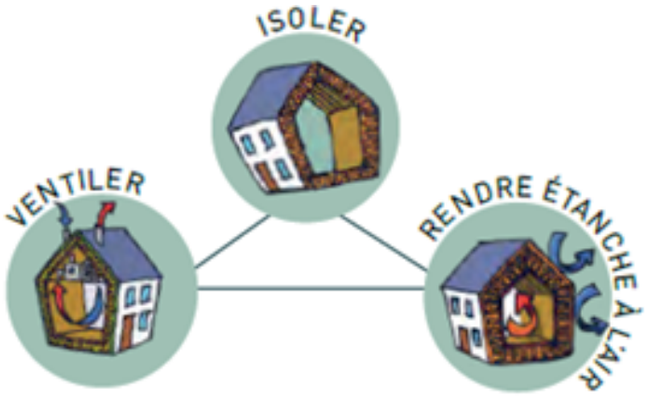
La campagne continue de se développer avec huit nouvelles communes labellisées depuis 2023, preuve d'un engagement croissant dans la région.

"La progression de cette campagne est remarquable", souligne Caroline Laroye, coordinatrice de la campagne. "Non seulement de nouvelles communes nous rejoignent, mais celles déjà titrées redoublent d'efforts pour maintenir ou aller encore plus loin dans leurs engagements."



14

VENTILATION ET PUITS CANADIEN



POURQUOI AMÉLIORER LA VENTILATION DANS SON HABITATION ?

Le logement a besoin d'un renouvellement d'air minimal et hygiénique pour garantir la santé des habitants. En effet, nous passons entre 80 et 90% de notre temps en intérieur, dont l'air est souvent plus pollué que l'air extérieur.

Nos bâtiments, principalement clos et de plus en plus isolés, favorisent l'accumulation de substances. Un logement isolé non ventilé entraîne des problèmes d'humidité, de condensation sur les parois, de moisissures... qui peuvent entraîner des maladies respiratoires (asthme, allergies...).

A noter que l'installation d'un système de ventilation dans le cadre de nouvelles constructions (maisons et appartements) et de rénovations lourdes est obligatoire.



VENTILER OUI, MAIS COMMENT ?

Ventiler correctement un logement signifie :

- Extraire l'air « pollué » des pièces humides (salle de bains, cuisine, WC...);
- Amener de l'air frais de l'extérieur dans les pièces de vie (séjour, chambres, bureau...);
- Assurer la circulation d'air entre les pièces.

QUEL SYSTÈME DE VENTILATION CHOISIR ?

Le choix de la ventilation est primordial pour réduire les concentrations de polluants dans le batiment.

LA VENTILATION NATURELLE

Ce type de ventilation se fait naturellement par des grilles d'entrée d'air à ouverture réglable et des grilles d'extraction réglables. Le renouvellement d'air se fait par différence de pression.

Ce système ne demande aucune consommation électrique. Elle est en ce sens économique. En outre, les éléments de ventilation naturelle demandent peu d'entretien. Toutefois, cette solution n'est pas tout à fait satisfaisante puisque le renouvellement d'air n'est pas facilement maitrisable et on consomme davantage de chauffage qu'avec une ventilation mécanique controlée.

LA VENTILATION MÉCANIQUE CONTRÔLÉE (VMC)

Il faut distinguer la ventilation mécanique contrôlée à simple flux composée d'un seul réseau de conduits de la ventilation mécanique contrôlée à double flux composée de deux réseaux de conduits.

LA VENTILATION MÉCANIQUE CONTRÔLÉE À SIMPLE FLUX

On parle de ventilation simple flux lorsque l'amenée d'air ou l'évacuation est réalisée grâce à un ventilateur.

La ventilation « simple flux » la plus rencontrée consiste à créer un mouvement de circulation de l'air dans le bâtiment de telle sorte que l'air neuf entre naturellement par les locaux « propres » (salon, bureau etc.) et que l'air vicié soit extrait par un ventilateur dans les locaux « humides (sanitaires, cuisine etc.). L'air chemine ainsi à travers plusieurs locaux par ordre croissant de pollution, en passant sous les portes ou par des grilles de transfert.

LA VENTILATION MÉCANIQUE CONTRÔLÉE À DOUBLE FLUX

La ventilation « double flux » consiste à organiser la pulsion mécanique d'air neuf filtré dans les locaux « propres » et l'extraction mécanique d'air vicié dans les locaux « humides ». C'est le système le plus « maitrisable ».

Il permet de prétraiter l'air pour l'amener dans des conditions de températures proches de celles des locaux, ce qui évite tout inconfort.

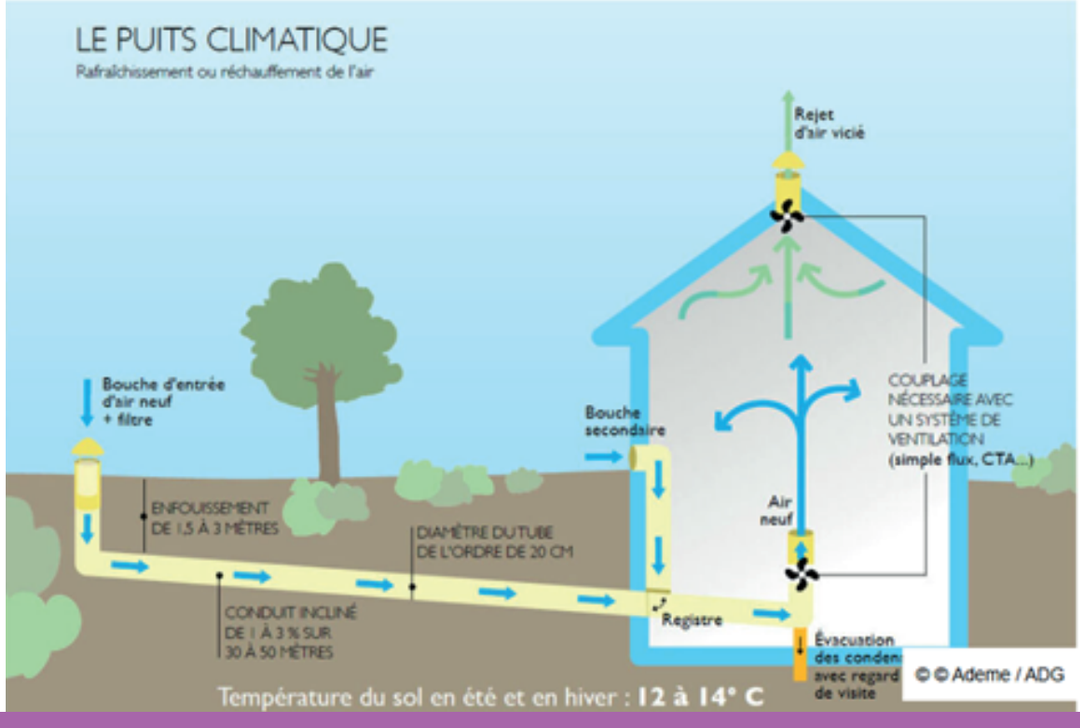
Il s'agit cependant d'un système coûteux à l'investissement tant financièrement qu'en termes d'espace. Les conduites de soufflage doivent généralement trouver place dans des faux-plafonds et des gaines techniques verticales. Il est donc plus difficile à placer en rénovation.
Si le système est équipé d'une récupération de chaleur (VMC double flux à récupération), ce système permet de préchauffer l'air frais soufflé dans les pièces de vie en récupérant la chaleur de l'air « pollué » avant d'évacuer ce dernier vers l'extérieur. Il permet donc de réduire les consommations de chauffage

UN PUITS CANADIEN ?

Le puits canadien hydraulique est un système géothermique qui permet de capter la chaleur ou la fraicheur du sol pour préchauffer ou rafraichir l'air neuf arrivant dans la maison.

En hiver, le sol a une température plus chaude que la température extérieure : l'air froid est donc préchauffé lors de son passage dans le tuyaux.
En été, le sol est à l'inverse plus frais que la température extérieure.

Le conduit est placé à environ 2 mètres sous terre. La distribution de l'air dans la maison s'effectue ensuite le plus souvent grâce à une VMC Double flux, mais le système peut être utilisé aussi avec une VMC simple flux.



Attention, le puits canadien n'est pas un système de chauffage ou de climatisation, mais un dispositif de ventilation. Il ne peut donc pas servir de seul système de chauffage, ne pouvant couvrir tous les besoins. Toutefois, c'est un dispositif complémentaire idéal pour obtenir un air tempéré et confortable, et faire des économies.Il semble que le puits canadien permette une économie de l'ordre de 20-25 % de la consommation liée au chauffage de l'air neuf (soit 5 à 10 % de la consommation totale de chauffage) et permette un rafraîchissement naturel de l'air en été. Le puits canadien est la solution la plus efficace pour assurer la rentabilité d'une VMC double flux. Elle permettra en effet d'avoir une température d'air soufflé plus élevée et des consommations d'énergie moindres. Le puits canadien à air est le plus traditionnel (l'air extérieur passe directement dans un tuyau enterré pour y être pré-refroidi ou préchauffé avant d'être insufflé dans le bâtiment) mais il existe également des puits canadiens hydrauliques qui utilisent comme fluide caloporteur un mélange d'eau et de glycol afin de récupérer l'énergie contenue dans le sol.

LES STABULOIS TÉMOIGNENT

Cet habitant de Vance a installé un puits canadien hydraulique qu'il a couplé à une VMC lors de la construction de sa nouvelle maison en 2017. Sa volonté a été de construire une maison quasi passive (un petit poêle à pellets vient en appoint dans le salon).

Il est très satisfait du puits, c'est un système qui fonctionne bien. Le système est composé dans le jardin, de 300m de tuyau dans lequel circule de l'eau ainsi que d'une citerne de 15 000 litres. L'eau qui circule dans le sol est à 10-12 degrés. Cela permet de gagner de 5 à 7 degrés par rapport à l'air qui rentre. Cet air préchauffé permet des économies d'énergie de la VMC. De plus, elle répartit la chaleur partout dans la maison.

L'avantage est que le puits canadien lui a permis de ne pas installer de climatisation. Les étés de plus en plus chauds nous obligent à prévoir de plus en plus l'adaptation de nos bâtiments à la surchauffe.



15 COMITÉ DE PILOTAGE DE LA CONVENTION DES MAIRES

La commune d'Etalle se dote d'un nouveau comité de pilotage (COPIL) de la Convention des Maires.

Dès 2019, la Commune d'Etalle s'est engagée en faveur de la lutte contre le changement climatique et s'est dotée d'un Plan d'Action en faveur de l'Energie Durable et du Climat (PAEDC).

En 2024, l'administration communale se fixe de nouveaux objectifs ambitieux de réduction de 55% des gaz à effet de serre d'ici 2030 et s'engage à lutter contre la précarité énergétique.

Pour atteindre ses objectifs, il est indispensable d'embarquer les forces vives locales en favorisant des dynamiques participatives constructives. Dans ce contexte, une dizaine de citoyens motivés ont décidé de se joindre à l'Administration pour réfléchir à l'avenir de notre belle commune.

Une première réunion a eu lieu le 8 avril, l'occasion de faire connaissance, de découvrir le PAEDC et de baliser le travail du COPIL. Deux autres réunions ont suivi permettant d'apporter un regard critique sur les actions telles que proposées dans le Plan et de suggérer de nouvelles actions à ajouter. Le COPIL poursuit son engagement avec pour objectif la mise en oeuvre concrète de 2 actions.

Si vous êtes intéressés par la thématique ou si vous souhaitez vous engager pour votre commune, n'hésitez pas à rejoindre le comité : secretariat@etalle.be

pollec

Convention des Maires pour le Climat et l'Énergie EUROPE

DOSSIER SPECIAL CYCLO

Les beaux jours reviennent, faisons le point sur les alternatives Cyclos à Etalle.



CHEMINS RÉSERVÉS

Un chemin réservé est une voie publique dont l'accès est réservé à certaines catégories d'usagers. Il peut s'agir de piétons, cyclistes, cavaliers, conducteurs de speed pedelecs, et dans certains cas, de véhicules agricoles. Ce type d'aménagement vise à offrir un environnement plus sûr, notamment pour les usagers dits vulnérables.

Ces chemins sont soumis à une vitesse maximale de 30 km/h et à des règles précises (respect mutuel, prudence, absence d'obstruction inutile). Leur utilisation est recommandée mais non obligatoire pour les cyclistes.

Les vélos électriques et les vélos motorisés sont considérés comme des vélos et sont donc admis sur les chemins réservés. Par contre, les cyclomoteurs (classe A et classe B) y sont interdits à l'exception des speed pedelecs que le code de la route admet si le pictogramme adéquat est reproduit sur la signalisation. Les véhicules prioritaires y sont admis lorsque la nature de leur mission le justifie (ambulance et pompiers). D'autres usagers peuvent également y être admis, notamment les véhicules des riverains et leurs fournisseurs, ceux de surveillance, de contrôle et d'entretien et ceux affectés au ramassage des immondices.

Aménagement urbain à Etalle

Exemple 1 – Contournement du rond-point près du magasin Espace Cycles

Un aménagement de type "chemin réservé" a été mis en place pour sécuriser le contournement partiel du rond-point situé à proximité du magasin Espace Cycles. Il permet aux cyclistes d'éviter une zone de trafic dense (N87) et d'accéder plus sereinement à la rue du Harret ou au centre d'Etalle en évitant une partie de la circulation de la rue du Moulin.



Source Google Maps



Exemple 2 – Le bi-bande de la chaussée romaine

Entre Etalle et Sampont, deux tronçons de la chaussée romaine ont été aménagés sous la forme d'un bi-bande, une infrastructure typique de chemin réservé en milieu agricole.

Ce type de chemin constitue une catégorie intermédiaire entre la voie verte et le chemin ou la route ordinaire.



Le bi-bande se compose de deux bandes en béton d'environ 1,50 m de large, séparées par une bande centrale naturelle (herbe, graviers ou pavés). Ce type d'aménagement, discret et intégré au paysage, est particulièrement adapté aux parcours de loisirs. Il dissuade l'usage par les voitures ordinaires tout en facilitant l'accès aux parcelles agricoles.



Un panneau spécifique y est installé indiquant que le chemin est réservé aux catégories d'usagers suivants : véhicules agricoles (tels que tracteurs ou camions de récolte), cyclistes, piétons, cavaliers.

Important : Ce signal autorise la présence de véhicules motorisés devant accéder aux différentes parcelles le long du chemin (véhicule de l'agriculteur, tracteur, charroi utilisé pour les travaux des champs, camion pour la récolte, ...). Les piétons, cyclistes, cavaliers, et les conducteurs de speed pedelecs peuvent utiliser toute la largeur du bi-bande, à condition de ne pas gêner les autres usagers. L'accès à ces chemins doit, dans la majorité des cas, rester libre pour le passage de convois agricoles, présentant souvent des dimensions importantes.

LES CYCLISTES ET LE CODE DE LA ROUTE

Rouler à vélo, c'est partager la route avec d'autres usagers. Il est donc nécessaire de connaître les droits et devoirs du cycliste.

C'est pourquoi le site : www.code-de-la-route.be explicite les principales règles du code de la route qui s'appliquent aux cyclistes. Il détaille également une série d'obligations valables pour les autres usagers de la route quand ils sont en présence de cyclistes.

Et, parce que le code ne règle pas tous les problèmes de sécurité routière, vous trouverez aussi sur cette page des conseils de conduite préventive. Ils visent surtout à améliorer la visibilité du cycliste et à l'aider à être pris en compte par les autres conducteurs.

code de la route

Clubs cyclistes

Deux clubs organisent des sorties régulières adaptées à tous les niveaux, favorisant la pratique sécurisée du vélo en groupe. Ces sorties sont l'occasion de découvrir la région tout en respectant les règles de sécurité routière.

Les Cyclos De la Gaume
Rue du Magenot 1, 6740 Sainte-Marie sur Semois
https://www.facebook.com/groups/267311258940063
A-VANCE TEAM
www.a-vanceteam.be
https://www.facebook.com/AVanceTeam

Commerces spécialisés

Le magasin Espace Cycles à Etalle fournit un accompagnement complet, de la vente à la réparation, en passant par le conseil sur les équipements de sécurité obligatoires (casques, éclairages, gilets fluorescents, ...).

Pour plus d'informations :
Espace cycles, 85 rue du Moulin, 6740 Etalle
Téléphone : +32(0)63/45.67.60
E-mail : info@espacecycles.be
https://www.espacecycles.be/

Circuits cyclables

La Maison du Tourisme de la Gaume met à disposition des cyclistes plusieurs itinéraires adaptés à différents niveaux, notamment :

• Boucle Gallor n°5 : "Sur les traces des Romains" – Un circuit partant d'Etalle, passant par Habay-la-Vieille et Villers-sur-Semois, permettant de découvrir des vestiges gallo-romains tout en traversant des paysages pittoresques.

• Itinéraire cyclo "Patrimoine & Paysage" – Un parcours de 250 km réparti en cinq boucles, offrant une immersion dans le patrimoine et les paysages de la Lorraine Gaumaise.

• Parcours "Entre Gaume et Attert" – Un circuit de 43,9 km traversant le Parc Naturel de la Vallée de l'Attert, idéal pour les cyclistes en quête de nature et de tranquillité.

Ces circuits balisés sont disponibles en ligne sur www.visitgaume.be, avec des cartes et des descriptions détaillées.

Infrastructures adaptées

La région wallonne dispose de plusieurs établissements labellisés "Bienvenue Vélo", offrant des services tels que le nettoyage de vélos, des informations touristiques locales et parfois la location de vélos à assistance électrique.

Pour plus d'informations :
https://visitwallonia.be/fr-be/3/jaime/wallonie-a-velo/bienvenue-velo

Réseau RAVeL

Le RAVeL (Réseau Autonome des Voies Lentes) offre des itinéraires sécurisés pour les cyclistes. Par exemple, la Promenade bucolique n°27 suit le RAVeL Sainte-Cécile – Muno, un parcours agréable pour les familles.

Pour plus d'informations :
https://ravel.wallonie.be/fr/home.html
Le vélo est un moyen de transport écologique, sain et agréable. Mais il impose aussi le respect de règles essentielles pour garantir la sécurité de tous. Bonne route !

SERVICE MOBILITÉ

Christelle Velter
063/45.01.24 - christelle.velter@etalle.be



17

MAISON DE JEUNES

Un été actif et convivial à la Maison des Jeunes
Les vacances d'été approchent à grands pas, et à la Maison des Jeunes, on ne les attend pas les bras croisés !

Durant tout l'été, la MJ sera ouverte du lundi au vendredi de 14h à 18h pour l'accueil libre. C'est l'occasion pour les jeunes de se retrouver, de discuter, de jouer, de créer, ou tout simplement de passer un moment au calme dans un espace qui leur est dédié. Que ce soit pour quelques minutes ou tout l'après-midi, chacun est le bienvenu.

En parallèle, plusieurs activités spéciales viendront ponctuer les vacances :

CAMP LANTA

Du 7 au 12 juillet, plusieurs jeunes de la MJ participeront au Camp Lanta, organisé par la Maison des Jeunes d'Athus. Au programme : défis collectifs, esprit d'équipe, nuits sous tente et dépassement de soi dans un esprit ludique et bienveillant.

STAGE AUTOUR DE LA CULTURE GEEK

Les 23, 24 et 25 juillet, nous coorganisons avec la MJ de Florenville un stage autour de la culture geek. Trois journées pour explorer l'univers des jeux vidéo, de la pop culture et de la création numérique, avec notamment une visite exceptionnelle d'un véritable studio de développement de jeux.

STAGE - PREPARATION DU PERMIS DE CONDUIRE THEORIQUE

Du 4 au 8 août, nous organisons un stage consacré à la préparation du permis de conduire théorique. Ce stage est destiné aux jeunes qui souhaitent se lancer dans cette grande étape avec plus de sérénité, en bénéficiant d'un accompagnement adapté et d'un cadre motivant.

CAMP D'ÉTÉ À LA MER

Du 18 au 22 août, cap sur la mer pour notre camp d'été. Cinq jours d'aventure, de détente et de découvertes entre jeunes, dans une ambiance conviviale. Une belle parenthèse pour recharger les batteries et vivre des souvenirs inoubliables.

ET CE N'EST PAS TOUT !

En plus de ces grands rendez-vous, plus de 10 activités par mois seront organisées tout au long de l'été, en fonction des envies et des idées des jeunes : sorties, tournois, ateliers créatifs, grands jeux... Ce sont eux qui décident, et ensemble, on concrétise leurs projets.
Parmi nos dernières aventures, on peut d'ailleurs citer la tant attendue sortie à Phantasialand avec les jeunes du projet Saint-Nicolas, les olympiades organisées avec nos amis du centre Croix-Rouge de Stockem, ou encore notre virée à Liège pour une initiation à l'urbex, quelques belles découvertes... et de délicieuses chouquettes !

Et pour continuer sur cette belle dynamique, une excellente nouvelle : nous sommes désormais trois dans l'équipe ! Ce renfort nous permettra d'être encore plus présents, de proposer encore plus d'activités et de mieux accompagner les jeunes tout au long de l'année.

L'inscription est obligatoire pour les activités spécifiques. Nous en profitons pour rappeler que la Maison des Jeunes est ouverte à tous les jeunes à partir de 12 ans, sans condition particulière. L'inscription est gratuite, tout comme la grande majorité de nos activités, car notre objectif est de rendre nos projets accessibles au plus grand nombre.

Si tu veux passer un bel été, rencontrer du monde, apprendre, t'amuser, ou tout simplement changer un peu de routine, viens nous rejoindre. Que ce soit pour un après-midi ou pour tout un stage, la MJ t'ouvre grand ses portes !



ECOLE DE BUZENOL

L'école de Buzenol et l'école de Villers/Semois sont des écoles soeurs partageant la même direction. Deux écoles rurales et familiales au coeur de la nature, avec des classes verticales dès la maternelle. Elles visent un épanouissement individuel pour chacun et le développement de la confiance en soi dans un cadre bienveillant.

L'ÉDUCATION INCLUSIVE : TOUT LE MONDE Y GAGNE !

Dans une école inclusive, tout le monde a sa place. Peu importe d'où il vient. Peu importe les défis qu'il peut rencontrer. L'idée, c'est de créer un environnement où chaque élève peut briller à sa façon. Tu as des besoins spécifiques en lecture ? Tu es un expert des maths ? Tu es passionné par l'éveil ? Tu as juste besoin d'un petit coup de pouce en orthographe ? Tu es porteur de handicap ? ... Chaque enfant a sa voix et ses talents qui comptent. En mettant en avant la diversité et l'inclusion, l'école inclusive ne profite pas seulement à ceux qui ont des besoins particuliers, mais enrichit le parcours de tous. Alors, prêt à explorer pourquoi ce modèle est gagnant-gagnant pour les élèves ?



L'ÉDUCATION BIENVEILLANTE : POUR UNE SOCIÉTÉ MEILLEURE !

L'éducation ne se limite pas à l'apprentissage de notions académiques, c'est aussi un voyage vers la connaissance de soi et des autres. Le développement de l'empathie et de l'altruisme chez les élèves est un défi que nous devons relever en tant qu'enseignants. Ces qualités sont essentielles pour prévenir le harcèlement scolaire, promouvoir des comportements prosociaux et aider les enfants à comprendre et à gérer leurs émotions.

UNE ÉDUCATION MODERNE

L'école c'est d'abord LE lieu où on apprend à lire, écrire et compter ! Construisons des bases solides en répétant ses gammes dans un cadre bienveillant où l'erreur est considéré comme essentielle au processus d'apprentissage, dans lequel la collaboration remplace la compétition, encadré par une équipe toujours en recherche et en constante remise en question, alors c'est banco C'est ce que nous voulons mettre en place dans notre école au quotidien.





CONTACTS

Nicolas Glouden
Rue des Lilas, 53 - 6743 Buzenol
0476/890284 - nicolas.glouden@ecolebvss.be



19

ECOLE COMMUNALE DE CHANTEMELLE

L'école communale de Chantemelle est une petite école de village où il fait bon vivre. L'école, complétement rénovée, est accessible aux PMR, possède une bibliothèque et des classes avec des rétroprojecteurs et TVI.

Le réfectoire est aménagé d'une belle cuisine où les enfants réalisent souvent des recettes. La classe des maternelles étant au premier étage, ce sont les plus grands de primaire qui les aident à monter et descendre les escaliers, à s'habiller,...

La cour de l'école se divise en deux zones : une zone naturelle avec des copeaux et des cabanes en saules et une zone aménagée pour les jeux de balles, les trottinettes et les vélos. Dans cette école, le rythme et les besoins de chacun sont respectés. Grâce à sa petite structure, les enseignants aident les enfants à se préparer au monde de demain et à trouver leur place dans un cadre familial.

NOTRE ÉCOLE EN QUELQUES MOTS :

- 1 classe maternelle et 2 classes primaires
- Nouvelles classes spacieuses et lumineuses
- Grand réfectoire avec cuisine équipée
- Préau extérieur et zone naturelle
- Collaboration entre les classes (recettes, bricolages, ...)
- Projets numériques (TVI, tablettes et ordinateurs)
- Cours de natation dès la 1ère primaire
- Cours d'anglais dès la 3ème primaire
- Sorties extérieures pendant l'année
- Spectacle, théâtre, fête d'école,...
- Classe de dépaysement un an sur deux
- Classes semi-flexibles
- Ecole du dehors en maternelles
- Activités artistique et culinaire à l'accueil extra-scolaire

CONTACTS

Séverine Feraille
Rue Sart-Macré, 2 - 6742 Chantemelle
vancechantemelle@gmail.com





20 ECOLE WBE ETALLE



Cette structure aux dimensions humaines assurera l'épanouissement de vos enfants de la section maternelle à la sixième primaire.

A la recherche d'une école maternelle ou primaire?

Et si vous optiez pour une petite école familiale, située à l'écart du village, entourée de verdure ... avec des chèvres comme copines de classe ? L'essayer, c'est l'adopter !





L'ÉCOLE FONCTIONNE EN AUTONOMIE :

- Repas chauds préparés sur place (alimentation saine) ;
- Une soupe ou un fruit offert chaque jour aux enfants ;
- Petite salle de sport ;
- Vaste terrain de jeu ;
- Et bien d'autres petits plus à découvrir.



NOS ATOUTS :

- Accueil des enfants de 7h à 18h
- Sorties scolaires et projets fréquents (bibliothèque, théâtre, sport ...) ;
- Classes de dépaysements ;
- Cours de natation dès la M3
- 5 classes en tout de la M1 à la P6

CONTACTS :

Lionel Mortier
Rue du Termezart, 16 – 6740 Etalle
directionecolewbetalle@gmail.com
0488/60.78.67 – 063/45.71.02





21

ECOLE COMMUNALE D'ETALLE

L'école communale d'Etalle, est composée de 4 classes maternelles et de 6 classes primaires. Les élèves sont encadrés par une équipe éducative qui veille en permanence à accomplir son devoir pédagogique pour lequel les enfants leur sont confiés.

Le comportement des élèves, la correction de leur langage et de leur attitude, mais aussi le respect qu'ils portent à autrui sont des valeurs auxquelles une attention particulière est apportée.

Au quotidien, notre école met tout en oeuvre pour tendre vers des objectifs pédagogiques et fondamentaux que nous trouvons essentiels :

1. Assurer la maitrise par tous des compétences et acquis de base ;
2. Aider chacun à développer au maximum ses potentialités ;
3. Développer l'autonomie et la confiance en soi;
4. Développer la solidarité ;
5. Développer l'ouverture aux autres et à leur culture ;
6. Développer l'expression, la communication et la créativité ;
7. Développer la curiosité et l'esprit scientifique ;
8. Assurer un développement corporel harmonieux ;
9. Intéresser les enfants à la vie sociale et économique ;
10. Faire découvrir aux enfants la richesse de l'histoire, du patrimoine culturel et de l'environnement naturel, en privilégiant le niveau local et régional.





Cette philosophie éducative se traduit par la pratique quotidienne d'actions concrètes, d'activités et de projets variés, dans un cadre entièrement réaménagé mettant en valeur des bâtiments flambants neufs offrant un climat calme, serein et propice au travail.



CONTACTS

Stany Maitrejean
Rue Fernand Neuray, 36 - 6740 Etalle
ecdir.etalle@outlook.be

22

ECOLE LIBRE DE SAINTE-MARIE/SEMOIS



ECOLE LIBRE
Ste-Marie/Semois

NOS VALEURS

- Un enseignement de qualité (par cycle) mené par une équipe éducative motivée et à l'écoute au sein d'une école à taille humaine.
- Une pédagogie axée sur l'acquisition des compétences et le bien-être de l'enfant.
- La mise en place d'aménagements raisonnables.







NOS PETITS PLUS

- Eveil aux langues
- Matériel numérique varié
- Coin lecture et partenariat avec la bibliothèque
- Sport et psychomotricité
- Excursions
- Activités culturelles diverses
- Classes de dépaysement.

GARDERIE

Garderie organisée matin et soir (jeux et ateliers, Goûter proposé par l'accueil extrascolaire)

REPAS

Possibilité de repas chaud ou tartines avec potage.

CONTACTS

Delphine Golinvaux
Grand Rue, 68 - 6740 Sainte-Marie-Semois
063/45.63.44 - direction@stemarie.be



23

ECOLE COMMUNALE DE VANCE

Dans notre école, l'apprentissage rime avec plaisir et bienveillance. De nombreuses activités sont financées par une association de parents dynamique et engagée.



Au rez-de-chaussée, l'établissement abrite deux classes maternelles et un coin sieste. Le réfectoire et la nouvelle cuisine équipée permettent de réaliser des activités culinaires. Le premier étage comporte trois classes primaires. Le deuxième étage se compose de deux classes supplémentaires pour les maitres spéciaux ou pour d'autres activités. Tous nos locaux sont spacieux et lumineux et contribuent au bien-être des élèves. L'école offre un accès aux PMR. Deux classes sont équipées d'un TVI. L'école dispose de deux cours de récréation ainsi que d'un terrain multisport. Ces 3 espaces distincts permettent de séparer les enfants selon leurs besoins et leurs activités.

NOTRE QUOTIDIEN

- Livraison de fruits ou de légumes chaque semaine par la FWB
- Accueil extrascolaire
- Natation à partir de la P1
- Cours d'anglais à partir de la P3
- Éveil aux langues depuis la M1
- Cycle 5-8 : les élèves de M2-M3-P1 et P2 travaillent en ateliers ou en groupes (découverte d'artistes, école du dehors, éveil aux langues, activités culinaires)
- Participation de la majorité des classes primaires au projet « programme de sensibilisation aux enjeux du climat » financé par la commune
- Collaboration avec la bibliothèque d'Etalle et la bibliothèque itinérante de Marche

NOS PETITS PLUS

- École des devoirs deux fois par semaine
- L'école du dehors : apprentissages divers en extérieur
- Voyage scolaire un an sur deux
- Jeunesses Musicales
- Fête d'Halloween, marché de Noël, visite du lapin de Pâques, fancy-fair
- Excursion annuelle
- Brevet du Benjamin Secouriste en collaboration avec la Croix-Rouge pour les P6
- Initiation à la sécurité routière
- Opération village propre
- Nombreux jeux dans la cour de récréation



CONTACTS

Séverine Feraille
Rue des Roses, 52 - 6741 Vance
0634/5.64.57 - vancechantemelle@gmail.com

24

ECOLE COMMUNALE DE VILLERS/SEMOIS



L'école de Villers/Semois et l'école de Buzenol sont des écoles soeurs partageant la même direction. Deux écoles rurales et familiales au coeur de la nature, avec des classes verticales dès la maternelle. Elles visent un épanouissement individuel pour chacun et le développement de la confiance en soi dans un cadre bienveillant.

A VILLERS-SUR-SEMOIS, LE BONHEUR EST UNE AFFAIRE DE FAMILLE

- Petite structure;
- Protocole anti-harcèlement;
- Parrainage (classe, repas, récréations ...);
- Equipe attentive et concernée par chaque enfant;
- Interactions entre classe (cycle 5/8, activités artistiques, sorties scolaires ...);
- Echanges avec l'extérieur (fêtes avec parents et grands-parents, présentation de métiers/passions);
- Collaboration entre enfants, enseignants, parents, villageois (festivités de Noël, fin d'année scolaire, Grand Feu, fête du printemps, fête de l'amitié ...);
- Financement quasi autonome des classes de dépaysement, sorties, spectacles ...





ON NE FORCE PAS LA CURIOSITÉ, ON L'ÉVEILLE

- Eveil à la nature
(Ecole du dehors, jardin pédagogique, sorties éducatives, animations du CRIE, tri des déchets, collaboration avec Idelux, BEWAPP ...);

- Eveil au monde
(langues, village, région, musée ...)

- Eveil sportif
(Cours gratuits de natation à Jamoigne de M0 à P6, journée sportive ...);

- Eveil à la santé
(Collation saine, fruits à l'école, sécurité routière, intervenants externes du secteur de la santé...);

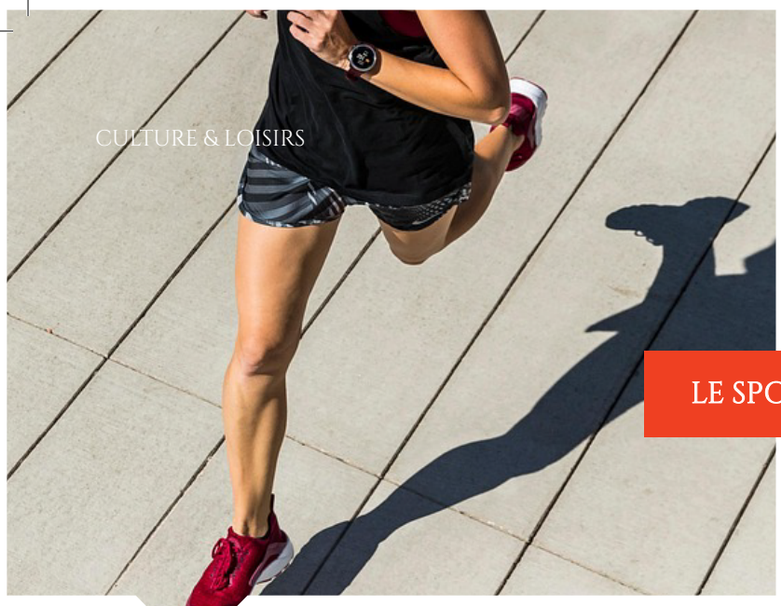
- Eveil artistique
(Théatre, musique, spectacles...)

- Eveil au numérique
(TVI, tablettes, codage, pour des apprentissages ponctuels et en situations réelles



CONTACTS

Nicolas Glouden
Rue Joseph Weicker, 40 - 6740 Villers/Semois
0476/890284 - nicolas.glouden@ecolebvss.be



25

LE SPORT À ETALLE

La saison 2024-2025 a été florissante pour nos clubs. Voici un focus sur quelques équipes de la commune.



RUS FRATIN
Un club, des équipes performantes, une famille basket, les teams P1 Hommes et P1 Dames vont tenter les playoffs en 25/26 pour continuer dans leur progression fantastique.



MINI-FOOT SAINTE-MARIE 87
L'équipe Féminine a fait un parcours incroyable en Coupe de Belgique pour terminer en finale face à Beernem. L'équipe B a quant à elle fini championne pour son retour en 3ème provinciale série B







ESCRIME GAUMAIS MEIX-ETALLE
Depuis 5 ans le club donne des entraînements sur Etalle. Cette saison, c'est 4 titres nationaux, un top 8 au JO à Paris, divers titres internationaux et en circuit national. C'est surtout un entraîneur qui permet de faire vivre l'escrime sur Etalle: Martin Halleux a 19 ans, est stabulois et est maintenant entraîneur qualifié Adeps et Arbitre certifié.



VOLLEY CLUB STABULOIS
Les P1 Messieurs sont champions et ont remporté la coupe provinciale. Ils montent donc en Promotion !
L'équipe Promotion Dames a terminé 3 ème et est l'équipe féminine n° 1 de la Province.





RUS SAINTE-MARIE/SEMOIS
Le Club tenait à féliciter les équipes de jeunes pour cette jolie saison.



CLUB HAUTE SEMOIS - TAKEDA BUDO
Pratiquant les arts martiaux japonais depuis plus de 40 ans et responsable du club depuis 35 ans, Bernard DUFRÊNE vient d'obtenir cette année le titre le plus élevé de l'école qui en compte 5 au total à savoir le titre de « KAIDEN SHIHAN » ce qui signifie qu'il a reçu la totalité de l'enseignement de cette école martiale japonaise.





MF ETALLE
L'équipe P2 est devenue championne avec un score impressionnant (25 victoires, 1 nul, 51/52 points) et monte en P1 la saison à venir.



RUS ETALLE
L'équipe réserve est devenue championne de sa série pour la 3ème fois consécutive.

L'équipe féminine qui évoluait en P1 a décroché son titre de championne.



BC SARRASINS CHANTEMELLE
Le club défend des valeurs sportives fondamentales : le dépassement de soi, le fair-play, l'entraide et la convivialité. Le basketball est bien plus qu'un sport pour beaucoup de nos membres ; c'est une véritable passion qui permet aussi de se diversifier.

En effet, plusieurs affiliés sont officiels arbitres ou entraîneurs, contribuant ainsi activement au développement de cette discipline.

Certains de leurs membres, après avoir été joueurs, prennent le relais en suivant une formation d'entraîneur pour partager leur expérience et faire connaître leur sport favori. Ce club familial favorise la proximité et la convivialité, où beaucoup se connaissent et s'entraident.





DOJO SHOTOKAN GAUME
Trois candidats se sont présentés devant la commission des grades fédérale: Sensei Jean-Paul Froidcourt, Adélaïde Ghislain et Zélie Mertens. Sensei Jpaul obtient le grade de 7ème Dan, Adélaïde et Zélie le grade de 1er Kyu.

26

BIBLIOTHEQUE



Comme vous avez pu le constater, les travaux de la bibliothèque avancent bien ! En attendant, vous pouvez nous retrouver au 17, rue du Moulin (à côté de l'administration communale).

Vous êtes plusieurs à nous avoir poser la question alors pour répondre à vos interrogations:

- Oui, la bibliothèque garde les mêmes horaires (mardi 13h30-18h30 /mercredi 08h30-17h30 / jeudi 13h30-17h30 / vendredi 08h30-12h30 / samedi 08h30-12h30)

- Oui, vous pouvez toujours avoir accès aux mêmes services (prêts de livres, de jeux, de dvd, de jeux vidéos / commandes via le Prêt Inter, etc).

N'hésitez pas à venir découvrir nos locaux si ce n'est pas encore fait !

LIRE DANS LES PARCS

Profiter du beau temps et découvrir de jolies histoires ! Voilà le concept de l'opération : "Lire dans les Parcs". Comme vous avez peut-être pu le découvrir, notre bibliothèque de transition possède un beau jardin qui accueillera avec plaisir les familles en été.

Informations pratiques:
Les mercredis 23 et 30 juillet & 6 et 13 août
De 15h à 16h
Pour les enfants de 3 à 8 ans
Gratuit / Sans réservation.

LIVRE GRATUIT VIA LE PARCOURS LECTEUR

Cette action est une initiative de la Fédération Wallonie-Bruxelles menée dans le cadre du "Parcours de lecteurs" offrant aux enfants un album à différents moments de leur vie. Peut-être avez-vous dans vos bibliothèques personnelles les livres : "Bon", "Picoti tous partis", "Plus de Place" qui avient été offerts à l'époque à vos enfants.

Le nouveau livre du "Parcours lecteur" a été écrit et illustré par Michel Van Zeveren et s'intitule "Tour de Trouille". Il sera distribué gratuitement aux enfants de maternelle dans les prochains mois via les écoles de la commune.



Les albums "Toute une Montagne" et "Ribambelle" sont toujours disponibles, pour les enseignants qui souhaiteraient les distribuer aux enfants de leurs classes.

MEDIATHEQUE NOUVELLE

Saviez-vous que vous pouviez emprunter gratuitement à la bibliothèque des jeux PS5 ou Switch, des films, de la musique?
Et pourtant, c'est possible ! Et facile!

Il suffit de se rendre sur le site :
https://www.mediatheque.be.
Inscrivez-vous gratuitement puis réservez les médias qui vous intéressent. Ils arriveront directement à la bibliothèque grâce à l'efficacité de la camionnette provinciale.

Des soucis pour vous connecter ou appréhender le catalogue ? Venez à la bibliothèque et nous vous aiderons à effectuer les démarches d'inscription.

FERMETURE DE LA BIBLIOTHEQUE

La bibliothèque prend ses vacances du 15 août au 6 septembre inclus. Venez avant faire le plein de livres et de jeux !



CENTRE D'EVEIL ARTISTIQUE - INTERVIEW

Le Centre d'Eveil Artistique a été lancé en 2007 par la commune d'Etalle. Depuis, des centaines de jeunes ont laissé libre cours à leur imagination pour développer leur talent. Interview avec Christine Duquoc

Christine Duquoc est l'animatrice du Centre d'Eveil Artistique. Graduée en Arts Plastiques, elle a travaillé dans les CEC (Centres d'expression et de créativité) puis en tant qu'enseignante en secondaire avant d'arriver à Etalle. Illustratrice & Graveuse en activité complémentaire, elle a intégré le Centre d'Eveil Artistique pour seconder Mike (Crépin) lors de ses animations en 2020. Depuis, elle a à coeur de poursuivre dans cette même lignée afin de continuer à développer la créativité de la jeunesse stabuloise.

POURRIEZ-VOUS NOUS EXPLIQUER LE CONCEPT DU CENTRE D'EVEIL ARTISTIQUE ?

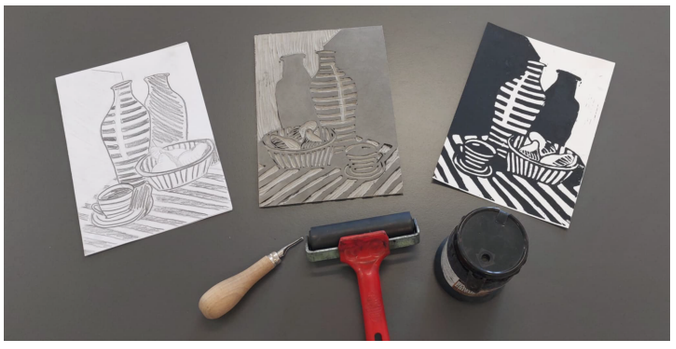
La devise du CEA est "Apprendre en s'amusant". Les jeunes réalisent une dizaine de projets sur l'année. La plupart d'entre eux a un rapport avec un artiste ou un courant particulier. En partant d'oeuvres, les graines d'artiste peuvent à la fois apprendre des techniques, essayer différentes techniques mais aussi étendre leur culture en approchant de manière ludique l'Histoire de l'Art et les courants actuels.





SUR CETTE DIZAINE DE PROJETS, UTILISEZ-VOUS DES TECHNIQUES PARTICULIÈRES ?

Bien évidemment, l'objectif est de découvrir et d'expérimenter. Ainsi, nous utilisons le crayon, la gouache, le pastel sec, le pastel gras, l'aquarelle, le fusain, la gravure sur lino (seulement pour les ados), la gravure sur Tetrapack, ...



COMMENT SE PASSENT LES ATELIERS ?

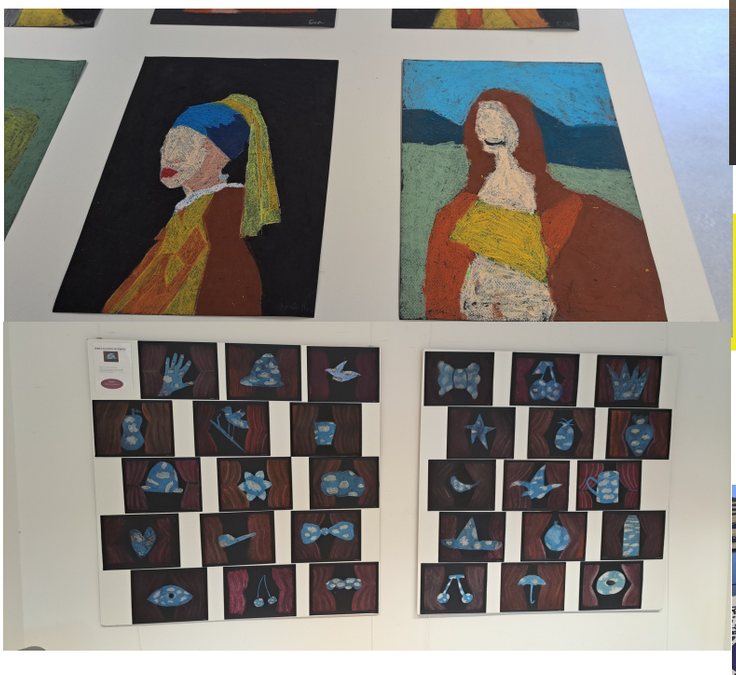
On commence chaque projet sur base d'une documentation papier et d'un exemple réalisé par mes soins pour que les élèves puissent trouver de l'inspiration ou mieux appréhender la technique. Cet exemple leur sert de support. Ils peuvent alors créer une composition personnelle.

Ensuite, nous travaillons sur une technique proposée (s'ils souhaitent en utiliser une autre, nous discutons ensemble pour trouver une alternative qui pourrait fonctionner).

Chaque projet dure +/- 3 semaines. S'ils ne l'ont pas terminé au bout du temps imparti, ce n'est pas grave: chaque semaine avant les congés scolaires, j'organise un atelier "finition" pour leur permettre d'achever leurs oeuvres. Ceux qui ont terminé leurs projets ont accès à d'autres ressources pour réaliser un projet libre.

FAUT-IL UN NIVEAU MINIMUM POUR INTÉGRER VOS COURS ?

Pas du tout ! Il faut juste aimer dessiner. Ceux qui dessinent spontanément à la maison savent déjà faire pas mal de choses même s'ils ne s'en rendent pas compte. Moi, je suis là pour les aider à évoluer.

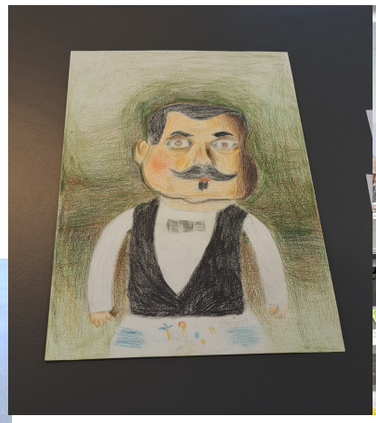


VOS ATELIERS SONT CONÇUS POUR QUELLES TRANCHES D'ÂGE ?

4 ateliers sont à destination des 6-12 ans tandis que 2 ateliers ne sont accessibles qu'aux ados.
Les horaires sont les suivants:
POUR LES 6-12 ANS:
Lundi, mardi et jeudi: de 17h à 18h30
Mercredi de 13h30 à 15h
POUR LES 13-18 ANS:
Mercredi : de 16h à 17h30
Vendredi : de 17h à 18h30

Les sessions durent 1h30 (explication, mise en route et rangement du matériel compris)







APPRENDRE À PRENDRE SOIN DE SON MATÉRIEL EST IMPORTANT. D'AILLEURS, DOIVENT-ILS APPORTER LE LEUR POUR VENIR AU COURS ?

Non, tout est compris du pinceau au papier. L'enfant ne doit rien apporter tout est pris en charge par le Centre d'Eveil Artistique.



ET COMMENT PEUT-ON S'INSCRIRE ?

Les familles peuvent prendre contact avec moi: cea@etalle.be - 0476/45.86.83.
Je leur présenterai l'atelier avec plaisir.
Les inscriptions se font à l'année et coutent 120 euros par an et par enfant/ado (ou 70 euros si inscription au second semestre seulement).
A savoir que nous fonctionnons selon le calendrier scolaire. Il n'y a pas de cours pendant les vacances. Par contre, les enfants pourront me retrouver lors des plaines communales où j'interviens régulièrement.

28 AGENDA

Retrouvez prochainement l'intégralité des informations de l'agenda sur notre application: WWW.ETALLE.BE/ETALLE-EN-POCHE

BULLETIN COMMUNAL & ETALLE EN POCHE - UNE SEULE ADRESSE
N'hésitez pas à envoyer les informations liées à vos évènements ou à vos actualités à: communication@etalle.be

ARKHÈ / EXPOSITION CACLB

Jusqu'au 24 août 2025
Du mardi au dimanche de 14h à 18h.
Arkhè parcourt les origines et les forces premières de la création. Ce terme grec, signifiant à la fois commencement et fondement, tisse un dialogue entre matières, formes et temporalités. L'exposition interroge ainsi ce qui préside à l'émergence du vivant et du sensible, dans un jeu de permanence et de transformation. Avec les artistes Mélanie Berger, Laura Colmenares Guerra, Adrien Degioanni, et le Studio Biskt.
Site de Montauban
www.caclb.be
Org. Centre d'Art Contemporain du Luxembourg Belge

FETE NATIONALE

20 juillet – Sur la place d'Etalle
Entrée gratuite
19h - Te Deum & manifestations patriotique
20h - Concert de l'Harmonie Royale Saint Joseph de Vance
21h - Concert du groupe Albert Blues Band
23h - Feu d'artifice
23h30 - Soirée musicale
03h - Fin de la manifestation
Food Trucks et Boissons disponibles sur place
Org. Comité 20 Juillet Etalle

CONCERT SUR LE SITE DE MONTAUBAN

Roxane Métayer / 20 juillet à 15h
L'univers de Roxane mêle arts plastiques et musique, en s'inspirant de la faune et de la flore pour créer des paysages sonores où se croisent violon, voix, et sons naturels.
En partenariat avec le CCRT
www.caclb.be
Org. CACLB

LIRE DANS LES PARCS

23 juillet – de 15h à 16h
Dans le jardin de la bibliothèque
Pour les enfants de 3 à 8 ans
Gratuit / sans réservation
063/60.13.88 – bibliotheque@etalle.be
Org. Bibliothèque d'Etalle

STABULLS GREEN VOLLEY

Tournoi de volley sur herbe
Week-end du 26 et 27 juillet
Lieu complexe sportif de Chantemelle
Bar et petite restauration sur place durant tout le WE

Samedi 26 juillet tournoi loisirs :
4 contre 4 mixte – maximum 6 joueurs par équipe – minimum 1 fille sur le terrain
Inscription : 40 euros /équipe

Dimanche 27 juillet tournoi affilies :
3 contre 3 – niveau minimum suggéré « promotion »
Inscription : 50 euros/équipe
Cash Prize : 1er : 250 euros
2eme : 125 euros
3eme : 50 euros

Infos et inscriptions :
stabullsgreenvolley@gmail.com
Instagram : stabullsgreenvolley

LIRE DANS LES PARCS

30 juillet – de 15h à 16h
Dans le jardin de la bibliothèque
Pour les enfants de 3 à 8 ans
Gratuit / sans réservation
063/60.13.88 – bibliotheque@etalle.be
Org. Bibliothèque d'Etalle

FETE DU MOUTON
Du 1er au 03 août
Vendredi 1er août
Soirée fluo-nounours à partir de 20h30

Samedi 02 août
Jeux inter villages dès 13h30
Aper'août dès 17h avec concerts
Soirée Bulles dès 20h30

Dimanche 03 août
Concours de moutons dès 8h
Barbecue Villageois dès 12h
Concerts tout l'après-midi
Bal années 80
Org. Patro Stabushaia

CONCOURS DES FAÇADES FLEURIES
Samedi 02 août
Concours gratuit ! Tout le monde gagne.
Inscriptions : Calay Raymond : 063/45.57.55
Org. Cercle Horticole d'Etalle

LIRE DANS LES PARCS
6 août – de 15h à 16h
Dans le jardin de la bibliothèque
Pour les enfants de 3 à 8 ans
Gratuit / sans réservation
063/60.13.88 – bibliotheque@etalle.be
Org. Bibliothèque d'Etalle

FANCY FAIR DE VILLERS
Week-end du 8 au 10 août
Vendredi 08 août : Bal du CDJ
Samedi 09 août:
18h : Bar'lade : Promenade dans les sentiers dans et autours du village. Halte gustative avec dégustation de bières et de mets locaux.
21h : concert de "Studio 14" - 23h Bal
Dimanche 10 août:
11h : apéro et repas villageois
14h : Jeux intervillages et garden party
21h: Bal de clôture années 80-90-00
Org. CDJ & comités des fêtes Villers & Mortinsart

ALLURE LIBRE
10 août / Complexe sportif de Fratin
Départ à 10h pour les 5 et 12 km
Départ à 10h10 pour la course des enfants (1km pour les 7-12 ans)
Org. RUS Fratin

CONCERT SUR LE SITE DE MONTAUBAN
Aurélie Charneux / 10 août à 11h
Dans le cadre du Gaume Jazz Off
Clarinettiste, Aurélie est attachée à l'idée que le son et la musique peuvent être perçus comme des textures et que les traditions musicales peuvent être détournées. En partenariat avec les Jeunesses Musicales du Luxembourg Belge
www.caclb.be
Org. CACLB

TOURNOI DE PREPARATION
Niveau Promotion/N3 Dames
Dimanche 10 août
Complexe sportif de Chantemelle
L'occasion de voir 5 équipes Dames de niveau régional, du beau volley en perspective.
Rencontres toute la journée : équipes inscrites : Waremme St Louis, Marche, Tubize, Ohey et Stabulois
Bar et petite restauration toute la journée

LIRE DANS LES PARCS
13 août – de 15h à 16h
Dans le jardin de la bibliothèque
Pour les enfants de 3 à 8 ans
Gratuit / sans réservation
063/60.13.88 – bibliotheque@etalle.be
Org. Bibliothèque d'Etalle

FANCY FAIR À SIVRY
Dimanche 17 aout
20 ans du comité des Oyes de Sivry
Repas de village, animations pour petits et grands. Concert de Julien Michel
Informations sur la page Facebook Oyes de Sivry
Sur inscriptions 063/45.61.00
Org. Oyes de Sivry

REPETITIONS PORTES OUVERTES

Vendredi 22 août – 20h00
Répétition portes ouvertes et inscription aux cours de notre école de musique
(local de l'harmonie au complexe sportif et culturel)
https://www.facebook.com/lastabuloise
http://lastabuloise.be/

VTT

Dimanche 24 août
Départ complexe sportif de Chantemelle dès 7h30
Distances de 15-30-10-50-60 km avec ravitaillement
Possibilité de laver son vélo
Bar et BBQ possible
https://www.basketchantemelle.be

MARCHE ADEPS

Dimanche 24 août
Départ du Complexe sportif de Chantemelle
Distances de 5 - 10 - 15 - 20 km
Bar et BBQ possible
https://www.basketchantemelle.be

VANCY FAIR

29, 30 et 31 août pour sa 56e édition
Petite restauration les trois jours
Sécurité assurée
Lien vers l'évènement Facebook :
https://fb.me/e/7rzv9WVdZ
Vendredi 29 août
Apéro villageois dès 18h30 (ouvert à tous, même aux non-villageois)
BACK TO THE ROOTS PARTY dès 21h
Gratuit jusqu'à 22h30 / 5€ d'entrée ensuite
Samedi 30 août
Grosse soirée sur la Main Stage dès 21h
Préparez-vous à danser jusqu'au bout de la nuit !
Dimanche 31 août
Family Day dès 12h
Garden-party dès 15h sur la Garden Stage
Night of Hits à 21h — entrée gratuite !

REMISE DES PRIX DU CONCOURS DES FAÇADES FLEURIES.

Lundi 1er septembre
Salle communale, 18 rue du Moulin à Etalle - 20h
Org. Cercle Horticole d'Etalle

BROCANTE DE VANCE

Dimanche 14 septembre
L'inscription est obligatoire pour les exposants.
Pour réserver votre emplacement, vous pouvez vous inscrire : brocantevance@gmail.com
ou par téléphone : +32 487 46 17 78
(Permanence téléphonique de 17h à 21h)
Le prix est de 2 euros/mètre, les emplacements seront attribués sur place le jour même.
Org. CDJ de Vance et Patro Saint-Willibrord

ATELIER FLORAL

Animé par David Blondelet
Mardi 23 septembre
Salle communale, 18 rue du Moulin à Etalle à 20h
Inscriptions au 063/67.67.05.
Org. Cercle Horticole d'Etalle

DÉFILÉ MUSICAL DE L'HARMONIE

Samedi 27 septembre –15h00
Dans les rues d'Etalle
https://www.facebook.com/lastabuloise
http://lastabuloise.be/

SOIRÉE BLIND TEST

Samedi 27 septembre - 19h00
Au local de l'harmonie au complexe sportif et culturel
https://www.facebook.com/lastabuloise
http://lastabuloise.be/

STAGE « TERRE DE CLOWNS »

Stage Adulte
Vendredi 26/9 de 18h à 21h
Samedi 27/9 et Dimanche 28/9 : de 10h à 17h
avec sortie/déambulation le 28/9 apm au festival poétique « Tilleul et Verlaine » à Buzenol
Référent artistique : Gauthier Jansen.
À travers des jeux, des impros solos et collectives, des chorégraphies, des exercices et défis, nous verrons, dans le vide et l'inconnue enivrants de l'ici et maintenant, se déployer des personnages fra(r)gile !
Jour après jour, nous développerons la relation du clown à soi (physicalité, costume, voix), du clown à l'autre (lien et pouvoir), du clown au monde (imagination, actions, émotions).
Infos & inscriptions : www.tribalsouk.org
Org. Tribal Souk

29

RAPPEL DES STAGES



Pour les retardataires, voici quelques stages qui sont organisés jusque fin août sur le territoire communal.

PLAINES COMMUNALES
Du 14 au 18/07 - Du 22 au 25/07/2025
de 2.5 à 12 ans - de 9h à 16h
(accueil dès 7h30 et jusqu'à 17h30)

STAGE DE FOOTBALL RUS ETALLE
Du 14/07 au 18/07 - de 9h à 17h
Enfants de 5 à 12 ans
Ouvert à tous: filles & garçons, licenciés ou non
Garderie à partir de 8h
Salle du Football d'Etalle
Renseignements et inscriptions :
sebastien.medard@live.com / 0479.77.13.49

YOGA, CRÉATIVITÉ ET BIEN-ÊTRE
Pour les jeunes: de 8 à 15 ans
La semaine est prévue du mardi 22 juillet au vendredi 25 juillet de 9h à 17h.
4 jours formidables:
pour apprendre et pratiquer les différents yoga,
pour des créations en dessin ou peinture,
pour découvrir les bienfaits de l'alimentation,
pour des balades dans la nature,... Tout un programme pour se faire des amis !
Pour tout informations complémentaires:
Coralie van Innis - 0472/22.72.72
coralie.yogini@gmail.com - www.yoga-nutri.com

STAGE DE BASKET-BALL BC CHANTEMELLE
Pour débutants ou joueurs confirmés.
Au complexe sportif de Chantemelle
Du lundi 18 au 23 août.
De 10h à 17h pour les 5-16 ans avec garderie possible dès 8h00.
De 10h à 12h00 pour les 3-4 ans avec une garderie possible dès 8h00.
Activités très variées en plus que le basket.
Il reste quelques places.
Information et inscriptions sur la page Facebook BC Sarrasins Chantemelle ou via le site internet https://www.basketchantemelle.be

STAGE ADSL
Complexe sportif d'Etalle
Du 28/07 au 01/08 - Du 04 au 08/08
Du 11 au 14/08 - Du 18 au 21/08/2025
de 3 à 5 ans et 6 à 13 ans
de 9h à 16h (accueil dès 8h et jusqu'à 17h30)
Inscriptions sur le site
https://inscriptions.adslstages.be/

Stage de football RUS Ste/Marie/Semois
Centre de perfectionnement et de recrutement du Standard de Liège - De U5 à U15
Sainte-Marie/Semois - du 18 au 22 août
De 9h à 17h15 (mercredi jusque 12h15)
Entraînements spécifiques gardiens de but
Entraîneurs CPR Standard
100 euros / 85 euros pour le 2ème enfant et +
Inscriptions : Par téléphone en soirée
René Reyter : 061/26.75.63 - 0474/38.78.81





FEU D'ARTIFICE DE LA FÊTE NATIONALE

DIMANCHE 20 JUILLET À PARTIR DE 19H

PLACE DE L'ÉGLISE

PRÉSENCE DE BAR ET FOOD TRUCK

ENTRÉE GRATUITE

CDJ Fratin

CDJ ETALLE

CDJ SAINTE - MARIE

PATRO